

ГРАЖДАНСКИ ДОГОВОР

№ 25-04-004

11-07-2016

Днес 11.07.2016 г. в град София между:

ВИСШ СЪДЕБЕН СЪВЕТ, със седалище и адрес на управление: гр. София 1000, Столична община, район „Възраждане“, ул. „Екзарх Йосиф“ № 12, ЕИК: 121513231, представляван от Димитър Тончев - Главен секретар на ВСС и Елисавета Илиева – главен счетоводител, от една страна, наричана за краткост **ВЪЗЛОЖИТЕЛ**

и **Ванина Иванова Сумрова**, ЕГН ^{замислено съгласно} ~~1012013123~~ ^{замислено съгласно} л.к. № ~~1012013123~~ издадена на 25.11.2011 г. от МВР –гр.София, наричана по-долу за краткост **ИЗПЪЛНИТЕЛ**, от друга страна,

на основание решения на ВСС по протокол № 24/18.06.2008 г. и протокол № 27/11.07.2013 г., т.52 и във връзка с решение по протокол № 27/06.07.2016 г. на комисия „Бюджет и финанси“ се сключи настоящият договор за следното:

1. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** възлага, а **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** приема да изготви лингвистично експертно становище по проект на „Правила за идентичност на документите в съдилищата на Република България“ и да консултира работната група за унифициране на оформлението на официалната кореспонденция на ОСВ, за срок от 11.07.2016 г. до 25.07.2016 г. включително.

2. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** заплаща на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**, за извършената от него работа по този договор, възнаграждение в размер на 300 (триста) лева като плащането се осъществява еднократно, до 5 /пет/ дни, след приемане на извършената работа с предавателно-приемателен протокол, изготвен от експерт от дирекция „Публична комуникация и протокол“ в АВСС и утвърден от ръководителя на работната група за унифициране на оформлението на официалната кореспонденция на ОСВ.

3. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** има право:

3.1. Да изисква от **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** да извършва добросъвестно и професионално възложената работа, съобразно предмета на настоящия договор.

3.2. Да осъществява контрол по изпълнението, без да пречи на нормалната работа на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**.

4. **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯТ** се задължава:

4.1. Да оказва на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** необходимото съдействие за изпълнението на услугата.

4.2. Да заплати на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ** договореното възнаграждение по реда и условията на т.2 от настоящия договор.

ст 2 от
ЗЗЛД

5. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ има право:

5.1. Да иска от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** необходимото съдействие във връзка с изпълнението на предмета на договора.

5.2. Да получи от **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** уговореното възнаграждение по реда и условията на този договор.

6. ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ се задължава:

6.1. Да не разгласява факти и обстоятелства от дейността на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ**, станали му известни при изпълнение на възложената работа.

6.2. Да изпълнява качествено и в срок, задълженията си по този договор.

6.3. Да декларира лично получената сума в данъчната служба.

7.1. При забавено изпълнение на задълженията си по настоящия договор **ИЗПЪЛНИТЕЛЯТ** дължи неустойка в размер на 0,02% от стойността на договора от деня на забавата.

7.2. При забава на **ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ** за плащане по настоящия договор, същият дължи законната лихва от деня на забавата.

8. Настоящият договор се прекратява:

8.1. с изтичане на неговия срок;

8.2. при настъпване на обективна невъзможност за изпълнение от страна на **ИЗПЪЛНИТЕЛЯ**;

8.3. по взаимно съгласие между страните, изразено в писмена форма.

9. За неуредените в настоящия договор въпроси се прилага българското законодателство.

10. Всички спорове по този договор ще се уреждат чрез преговори между страните, а при непостигане на съгласие ще се отнасят за решаване от компетентния съд в гр. София, Република България.

Настоящият договор се състави и подписа в 2 (два) еднообразни екземпляра, по един за всяка от страните.

ЗА ВЪЗЛОЖИТЕЛЯ:

/печат/

1. *замъщето обгласно чл 2 от*
/Димитър Гончев/ ЗЗЛД

2. *замъщето обгласно чл 2 от*
/Елисавета Илиева/ ЗЗЛД

ЗА ИЗПЪЛНИТЕЛЯ: *замъщето обгласно*

чл 2 от ЗЗЛД
.....
/Ванина Сумрова/